



# ELIXIR DE GUAYACOL DEL DR. TORRENS

PRIMER PREPARADO DE GUAYACOL EN FORMA DE ELIXIR

Medicamento heroico para la curación de la **TISIS PULMONAR**. De resultados seguros para combatir las **Tosces pertinaces, enfermedades del pecho, catarros de los bronquios, resfriados antiguos, etc.** Muy útil en la **convalecencia de la pulmonía**.—En la inmensa mayoría de casos basta consumir solo **UNO ó DOS** frascos para alcanzar la **COMPLETA CURACION**. Los resultados son todavía mucho más rápidos si se emplea este preparado para la curación de un **SIMPLE RESFRIADO ó CATARRO**.

«El Elixir de Guayacol del Dr. Torrens» vistas numerosas decepciones de planes terapéuticos racionalmente dirigidos á combatir la **tuberculosis pulmonar crónica**, ha sido especialmente el objeto de mis observaciones, sorprendiéndome con inusitada satisfacción los rápidos y poderosísimos efectos favorables que con su empleo obtuve.—Dr. J. Luis Vidal.

«El Elixir de Guayacol Torrens» debido á su preparación especial, es el mejor remedio de la tuberculosis, pues sin duda alguna, aminora los padecimientos de los tísicos y detiene la marcha del proceso tuberculoso.—Dres. Valls, Gozalbes, Espinós, Vidal y Llobregat.

«El Elixir de Guayacol Torrens» al contrario de lo que sucede con los demás balsámicos, descongեսtiona rápidamente el parénquima pulmonar y por ello es útil, no sólo en las pulmonías, sino en todas las bronquitis y hasta en las hiperemias del pulmón.—Dr. Valls.

«El Elixir de Guayacol Torrens» es la mejor preparación conocida para combatir con éxito las afecciones del aparato respiratorio.—Dr. Quilis.

«El Elixir de Guayacol del Dr. Torrens» es un preparado utilísimo en las afecciones de las vías respiratorias, y que vale la pena sea conocido de los médicos, pues puede reportarles grandes beneficios.—Dr. Luis Valls.

El éxito alcanzado con el «Elixir de Guayacol Torrens» ha sido tan satisfactorio, que no he dudado un momento en hacerlo público y manifestárselo al Doctor Torrens.—Emilio Gozalbes, licenciado en medicina y cirugía.

Llamo la atención de los médicos y enfermos sobre la utilidad indiscutible del «Elixir de Guayacol Torrens» en la tuberculosis, pues llena mejor la indicación morbosa que otro medicamento antiséptico pulmonar.—Francisco A. Llobregat, licenciado en medicina y cirugía.

He usado en varios casos el «Elixir de Guayacol Torrens», en dos de ellos en unión de otros compañeros de consulta, y siempre he obtenido brillantes resultados.—Dr. Tomás Babiera.

He obtenido muy buenos resultados en cuantos casos he empleado el «Elixir de Guayacol Torrens», no sólo en el curso de las afecciones agudas y crónicas de las vías respiratorias, sino en la convalecencia de las mismas.—Dr. Paulino Valiente.

He ordenado ininidad de veces el «Elixir de Guayacol Torrens», y me cabe la satisfacción de hacer público que en todas ellas he obtenido un éxito completo.—Dr. Pérez Castillo.

**NOTA.** Otra preparación con el mismo nombre de **Elixir de Guayacol** se ha hecho **posteriormente**, pero su composición es distinta del **Elixir de Guayacol del Dr. Torrens**. A la clase médica y al público dejamos la apreciación de las diferencias y el juicio que de ellos formen.

Para la venta: Farmacia del Dr. Torrens, plaza del Mercado, núm. 73, Valencia: junto á la Droguería de La Luna. En Alcoy, D. Camilo Pérez, San Lorenzo 3 y la señora Viuda de R. Alfonso, Mercado 20 y 22.

CALLE DE LA PAZ

(Peris y Valero) Esquina

á la de Luis Vives

Valencia

Géneros para medida

PRECIOS FIJOS

GRANDES ALMACENES

# EL AGUILA

ROPAS HECHAS

SUCURSALES: Barcelona, Zaragoza, Cádiz, Madrid, Málaga, Sevilla, Valladolid.

CALLE DE LA PAZ

(Peris y Valero) Esquina

á la de Luis Vives

Valencia

Varios artículos

ENTRADA LIBRE

## ENFERMEDADES NERVIOSAS

el mejor remedio para curarlas es el

# ELIXIR BERTRAN

20 años de gran éxito

UNIVERSALMENTE RECOMENDADO POR LOS MÉDICOS MAS EMINENTES

Su acción es rápida y maravillosa en la **EPILEPSIA** (mal de San Pau), **COREA** (baile de San Vito), **HISTRISMO**, **INSOMNIOS**, **CONVULSIONES**, **VÉR-TIGOS**, **PALPITACIONES**, **TEMBLORES**, **DESVANECIMIENTOS**, **PÉRDIDA DE LA MEMORIA**, **AGITACION NOCTURNA**, etc.—Venta en Barcelona: farmacia Ber-trán, Plaza Junqueras, 2.—En Valencia: Dr. Costas, Sombrerería, 5.—Sevilla: Dr. Lemus, Sierpes, 31.—Madrid: García Capellas, 1 duplicado.



**Agencia Universal de ANUNCIOS**  
para todos los periódicos de España, Europa y Américas  
1.ª de España — Fundada en 1872  
**ROLDÓS Y COMP.ª**  
BARCELONA  
Publicidad de todas clases  
Precios económicos

## Luis Jabouille, ingeniero

Representante general de casas de comercio y sociedades extranjeras.

OFICINAS EN MARINHA GRANDE (PORTUGAL)

Agente exclusivo para Portugal, España y Marruecos de las casas siguientes:

Máquinas de vapor de todas clases y mecánica en general, compresores de aire, transmisiones, etc., etc. Compañía Franco Americana de construcciones mecánicas en Lesquin Lille (Francia).

Fundiciones, construcciones mecánicas, pequeña calderería y aparatos especiales: E. Lacouture, constructor en Saint Quentin (Francia).

Motores á gas, á esencia ó alcohol, marca «La Lorraine» para la pequeña industria: Ch. Schmid, constructor en Bar Le Duc (Francia).

Aparatos especiales para destapar los tubos de calderas á vapor marca «L' Extensible»: L. Fontaine, constructor, Les Sables d' Olonne (Francia).

Piedras de afilar para tenerías y todas las industrias, marca «La Tubizienne»: A. Mertens y J. Debont, en Cubize (Bélgica).

Tapas de seguridad para pozos y Elevadores de agua para todas profundidades: L. Jonet y C.ª, fabricantes en Raismes, Valenciennes (Francia).

Representante general de grandes casas francesas de armas, cycles y automóviles, productos químicos, farmacéuticos, y veterinarios, aguas minerales, drogas, etc., etc.

EXPORTACION. IMPORTACION. COMISION

Inspector general de «La Caisse Française de Prévoyance» para la venta á plazos de los valores de crédito. Paris.

Director general de La Compañía de Seguros generales «La Fratèrnité Française» en Paris. Comisario general delegado de la Exposición industrial, internacional de Burdeos, etc., etc.

Corresponsales y agentes serian aceptados. Dirigirse á

LUIS JABOUILLE, INGENIERO EN MARINHA GRANDE PORTUGAL

## PÁGINAS SUELTAS

POR

Julio Puig Pérez

Se vende en la Administración de este periódico á UNA PESETA el ejemplar.

## Mediana de Aragón

MEDALLA DE ORO—PARIS 1900

Unico manantial en el mundo sulfatado-sódico-litínico-magnesiano que puede ofrecer al público

## SALES NATURALES

PURGANTES, DIURÉTICAS, DEPURATIVAS  
obtenidas por evaporación espontánea de sus aguas

FARMACIAS Y DROGUERIAS

## ANUARIO DEL COMERCIO

DE LA INDUSTRIA, DE LA MAGISTRATURA Y DE LA ADMINISTRACION DE ESPAÑA

(CUBA, PUERTO RICO, FILIPINAS, ESTADOS HISPANOAMERICANOS Y PORTUGAL)

(BAILLY-BAILLIERE)

1904

AÑO XXVI DE SU PUBLICACION

ES EL ÚNICO DE ESPAÑA

QUE ESTÁ COMPLETO

TRES VOLUMINOSOS TOMOS, UNO MÁS QUE EN AÑOS ANTERIORES. Ilustrado con Mapas en cartulina de las 49 provincias y el de Portugal.

CONTIENE DATOS: Estadísticas.—Geográficas.—Históricas.—Descriptivas.—Monumentales.—Vías de comunicaciones, telegráficas, telefónicas, postales.—Productos agrícolas, industriales, mineros, etc.—Comerciales, municipales, eclesiásticas.—Ferias.—Fiestas mayores.—Aranceles, etc., etc.—En fin, cuantos datos pueden ser útiles al comerciante, industrial, oficinas del Estado, sociedades de todas clases, á las personas de carrera, cirujos, militares, liberales ó eclesiásticos.

ES EL ÚNICO que contiene detalladamente la parte Oficial por estar Reconocido de utilidad pública por RR. OO.

ES EL ÚNICO que contiene todos los pueblos de España por insignificantes que sean, ordenados por provincias, partidos judiciales, ciudades, villa ó lugares, incluyendo en cada uno: 1.ª, una descripción geográfica, histórica y estadística, con indicación de las carreteras, estaciones de ferrocarriles, telégrafos, teléfonos, ferias, establecimientos de baños, circos, etc.; 2.ª, la parte oficial; y 3.ª, las profesiones, comercio ó industria, con los nombres y apellidos de las que las ejercen.

ES EL ÚNICO que da por sus tres tomos de apellidos y profesiones y calles los habitantes de Madrid, Barcelona y Valencia.

ES EL ÚNICO que da por sus dos tomos de apellidos y profesiones los habitantes de Sevilla, Lisboa y la Habana.

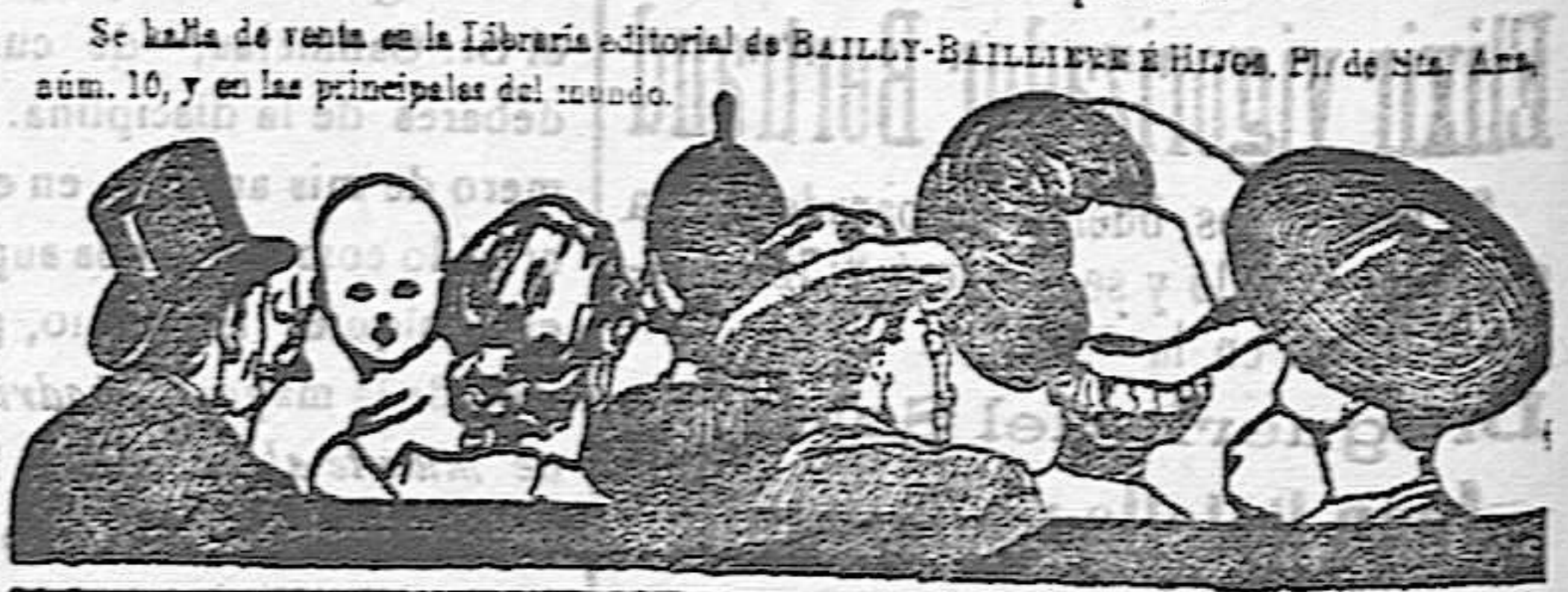
ES EL ÚNICO que da una información completa de Cuba, Puerto Rico y Filipinas.

ES EL ÚNICO que da una información completa de todos los Estados Hispanoamericanos.

ES EL ÚNICO que contiene Portugal completo.

ES EL ÚNICO que da una Sección extranjera, con los nombres de las principales casas representadas en España, con el nombre y señas del representante.

Precio: 25 pesetas, franco de portes.



EL PERDON

Y no denunció usted al ladrón?
-No, señor, preferí perder mi dinero antes que perderlo a él; porque, eso sí, con una sola palabra mía hubiera ido a prisión.
-Y dónde anda ahora?
-Dónde? Pues en casa, en el escritorio.
-Como! Habiendo robado 30.000 duros no le echó usted a la calle?
-En el primer momento tuve esa intención, pero luego lo perdoné, lo perdono todo.
-Y si le vuelve a robar?
-Pues lo perdonaré otra vez.
-Me asombra su bondad! Con ese carácter, todo el mundo abusará de usted.
-No lo sabe usted bien, conmigo han cometido las mayores infamias; con decirle a usted que hace apenas un año, un sobrino mío, llevado del afán de heredar, me puso veneno en la comida... Gracias que me apercibi a tiempo...
-Y qué le hizo usted al sobrino?
-Abolímente nada; ni siquiera le modificó el testamento que tenía hecho en su favor.
-Es usted un santo, es usted el ángel del perdón!
-Lo sé cuando es, pero lo que es santo, no lo soy y para que se convenga usted de ello le voy a contar en confianza algunas de mis costumbres y vicios.
-Vicios usted!
-Yo, sí, señor. Sepa que presto dinero al 60 por 100 y que cobro sin compensación ninguna. Le podría citar diez familias que he dejado en la miseria. Además, como por cuatro cuartos añejas procedentes de robos, y tengo tres casas de juego y otros centros corruptores de la juventud. Y ahora sigue usted creyendo que soy un santo?
-No, creo que es usted un monstruo.
-¿No le recuerda la conciencia?
-Nada absolutamente.
-¿Pues es horrible! Y sobre todo no comprendo esa mezcla de santo y de demonio; esa tranquilidad para hacer el mal.
-Pero ni es la cosa más natural. ¿Por qué he de sentir remordimientos? Perdonando todo a los demás, cómo quiere usted que no me perdone a mí mismo!
Eduardo Wanghemert.

A MI MADRE

Lloro por la eterna ausencia de la buena madre mía, la que me dió la existencia, la que vélo mi inocencia y enjugó mi llanto un día.
La que me amó con locura y su amor me demostró con los besos de ternura que en mi frente tierna y pura mil veces depositó.
Duerme en paz, madre adorada! con la firme convicción de que tu imagen amada para siempre está grabada en mi amante corazón.
De mi madre cariñosa nadie turbe el sueño eterno, pues murió como la rosa que es helada siendo hermosa por el frío del invierno.
CARLOS ROBLES.

GRAN BRETAÑA O GERMANIA?

Rusia estudia el valor de la amistad de Inglaterra y Alemania.
El «Novosti» exhibe a Rusia a fin de que recuerde que la reciente guerra ha beneficiado a Alemania, y especialmente acrecentando su influencia en el Oriente Europeo. Considera que sería contrario a los intereses de Rusia una inteligencia con Alemania arrastrándose al crearse una coalición antibritánica por una senda muy resbaladiza y peligrosa, mientras que sería muy razonable esquivar posibles peligros por la adquisición de una aproximación con la Gran Bretaña.
El «Ruso» entiende que la realización de una aproximación con Inglaterra depende de ésta, no de Rusia, pues la inteligencia entre ambas naciones desaparecería si la alianza de Inglaterra con el Japón tuviera carácter de política agresiva, pretendiendo defender con tal carácter, sus especiales intereses en la India y Extremo Oriente.

NUEVO ACORAZADO

En los astilleros de Vickers-Maxim ha sido botado al agua el crucero acorazado «Natal».
El navío tiene 480 pies de eslora; desplaza 13.550 toneladas y tiene una velocidad de 22 nudos y medio. Está armado con cañones de 7 y media pulgadas, en sustitución de los de 6 pulgadas. Mr. Vickers

dice que este crucero lanzado al agua será el último. Los cruceros acorazados, dice él, serán reemplazados por acorazados rápidos montando gruesos cañones.

ALREDEDOR DEL MUNDO

El emperador del Sahara. -La desgracia es implacable con sus clientes.
A. M. Lebandy - Jacobo I, emperador del Sahara - le están yendo de mal en peor las cosas.
Venido a Europa con el propósito de que las naciones reconocieran su soberanía, perdió tiempo y dinero y llegó a ser la chacota de todo el orbe. Hasta los tribunales ordinarios de Francia y Bélgica dedicaron a la poca caritativa empresa de tomar el pelo a su majestad imperial.
Y por si tantas tribulaciones no eran bastantes a amargar la existencia del buen Lebandy, ahora le sale un rival. El barón de Forest, hijo del austriaco barón de Hirsch, hombre de gran fortuna, prepara una expedición al Sahara, en compañía de varios amigos y servidores, y con regular provisión de armas y municiones.
Hay quien dice que la expedición es cinegética; hay quien asegura que se trata de la conquista del Sahara y de la fundación de un imperio.
Si lo último resulta, ¡pobre M. Lebandy!

Imp. del HERALDO DE ALCOY

Colegio de segunda enseñanza DE SAN JORGE

incorporado al Instituto de Alicante, y Academia de preparación para Ingenieros civiles y para ingreso por oposición en las Academias militares y carreras especiales.
DIRIGIDO POR D. JOAQUIN IZQUIERDO Y SANCHEZ
LICENCIADO EN CIENCIAS EXACTAS
Se admite matrícula oficial para el próximo curso, en el domicilio del Secretario de dicho Colegio, D. JOSE RIBERA MONTES, Arias Miranda, Escuela Elemental.

LINEA DE VAPORES DE SALINAS Y SCHAFER

Servicio rápido, fijo y semanal ENTRE LOS PUERTOS DE GANDIA Y BARCELONA por el Vapor español «VICENTE SALINAS»,
admitiendo carga, pasajeros y fletes corridos para Cette, Marsella y Génova, con trasbordo en Barcelona.
Saldrá de Gandía, directo para Barcelona, todos los sábados a las tres de la tarde. Saldrá de Barcelona para Gandía, todos los miércoles a las nueve de la mañana.
Para informes dirigirse en Gandía: a su Consignatario D. RAMÓN PERELLÓ. - En Denia: a los Sres. IVARS y COMP. - En Barcelona: a sus Consignatarios señores Viuda de Orfila, Cert y Domenech, Parque, 3, ó a sus armadores Sres. SALINAS y SCHAFER, Pasaje de la Paz, 10. - En Alcoy: Agencia del Ferrocarril de Alcoy a Gandía, San Lorenzo, 17. - En las demás estaciones, a los Jefes de las mismas.

¡¡Novedad maravillosa!!

Placas de aluminio esmaltadas
Las más recomendables para toda clase de rótulos de oficinas, abogados, médicos, etc., etc., aventajando a la porcelana en su consistencia y llamando la atención por su elegancia en los escaparates de los buenos Comercios.
Muy apropiado para lápidas mortuorias, pavimentos de lujo y otros usos en que la acción del tiempo no las deteriora.
Se fabrican en la forma, dibujo y tamaño que se deseen.
Representante en Valencia y su reino: JUAN SODAR. - ALCOY.
Se necesitan Agentes con buenas referencias.

NO MAS HERNIAS



SE CURAN CON EL BRAGUERO Tortosa é Hijos

Nada de charlatanerías ni de engaños; con mis 40 años de prácticos estudios curo todas las hernias (trencaduras) per voluminosas que sean.

Vicente Tortosa é Hijos

VALENCIA: Bajada de San Francisco número 13, principal, desde el 29 de cada mes hasta el 5 del siguiente, y en ONTENIENTE: Mayans, 34, desde el 6 de cada mes hasta el 28 del mismo.



EDUARDO SCHILLING (S. EN C.) FABRICANTES DE ARMAS DE FUEGO DE BARCELONA

ESCOPEYAS MARCA «JABALÍ», Acaban de abrir su armería Sucursal en Valencia, calle Peris y Valero (antes Paz) 13, y tienen el gusto de invitar a todos los aficionados a visitar este nuevo establecimiento.

SOCIEDAD ANGLO-ESPAÑOLA DE MOTORES, GASOGENOS Y MAQUINARIA GENERAL (ANTES JULIUS G. NEVILLE)

Compañía Anónima. Capital: 2.000.000 de pesetas
Domicilio: MADRID-MAHON
Talleres en MAHON
Sucursal: BARCELONA
CENTRAL: MADRID, Alcalá, 33 y 35
Delegación de la casa
CROSSLEY BROTHERS de Manchester

Motores a gas. Legítimos motores CROSSLEY para gas pobre, petróleo, alcohol, etc., de todas potencias. - Gasógenos sistema CROSSLEY, sin gasómetro ni caldera. - Gasógenos sistema DOWSON. - Calderas y máquinas de vapor Davey Paxman y C. - Instalaciones completas de alumbrado eléctrico, transporte de fuerza, tracción eléctrica. - Bombas centrífugas. - Bombas Blake.
Material de minas. Locomotoras y material para ferrocarriles. - Construcción de remolcadores, barcos de pesca y recreo, dragas, gruas. - Reparación de buques. - Construcciones metálicas. - Calefacción y ventilación. - Fundición de piezas hasta de DIEZ toneladas. - Presupuestos gratis. - Motores instalados en España suman más de 30.000 caballos de fuerza. - Delegación exclusiva de la Société Genoise pour la construction d' instruments de physique et de mécanique. - Especialistas en máquinas para la fabricación de hielo e instalaciones frigoríficas en general.
Para informes, D. Pablo Colomina Pérez. - Alcoy

ELIXIR VIGORIZADOR BERTRAND

Este nuevo preparado, producto de constantes estudios y numerosos ensayos, puede competir con cuantos se ofrecen hoy al público.
Es el remedio más eficaz que se conoce para detener inmediatamente la caída de los cabellos, destruye la caspa en pocas veces de usar el ELIXIR, conserva y fortifica los cabellos, y los hace crecer de una manera rápida y asombrosa; cura la tiña pelada y la fábosa, hace renacer el pelo, en todas las edades impide la canosidad y cura, en fin, todas las enfermedades del cuero cabelludo; millares de clientes atestiguan su bondad.
Este ELIXIR es completamente inofensivo, no contiene sustancias inflamables como la mayoría, por lo tanto no arde y puede usarse de día como de noche sin peligro, una tercera parte del contenido son puros extractos vegetales, lo cual deberá agitarse bien cada vez que quiera usarse para que éstos se mezclen bien y con el fin de que dé el resultado debido.
PRECIO DEL FRASCO: 3 PESETAS
De venta en la Droguería del Moro, Polavieja 31



ELIXIR ESTOMACAL

DE SAIZ DE CARLOS
CURA
CURA
CURA
Cuando el enfermo del estómago ó de los intestinos vea que han fracasado todos los demás medicamentos, debe tomar el ELIXIR ESTOMACAL DE SAIZ DE CARLOS y recobrará su salud.
Una comida abundante se digiere sin dificultad con una cucharada del Elixir Estomacal, que es de agradable sabor, completamente inofensivo, aunque se use años seguidos, y que pueden tomarlo lo mismo el enfermo del estómago que el que está sano, a la vez que las aguas minero-medicinales y en sustitución de ellas y de los licores de mesa, pues evita las enfermedades del tubo digestivo, por ser útil como preventivo.
Escribase en las etiquetas de las botellas la palabra Stomacal, marca de fábrica registrada. - De venta: Serrano, 30, farmacia, MADRID, y principales de España, Cuba, Filipinas, México, América del Sur, Estados Unidos é Inglaterra.

El que padece del ESTOMAGO ó de los INTESTINOS es porque quiere. En gran parte del mundo está ya acreditado un medicamento que se abre paso por sus propios méritos y lo recetan los médicos de todas las naciones. Nos referimos al Elixir Estomacal de Saiz de Carlos, Tónico, Digestivo y Antigastrálgico, que cura el 98 por 100 de los enfermos que lo toman, aunque sus dolencias sean de más de 30 años de antigüedad.

El dolor de estómago, las acedias, aguas de boca y vómitos, ayuda a la digestión, abre el apetito y tonifica, siendo preciso su uso para los que viven en países cálidos, porque nutre al enfermo y evita la demacración y debilidad, tan frecuentes en estos climas enervantes.
catarrós intestinales y cuantas enfermedades del aparato digestivo son causadas por pereza en las digestiones, o van acompañadas de inapetencia y repugnancia para tomar alimentos.
La dilatación del estómago, la úlcera del estómago, la neurastenia gástrica, la hiperclorodia, la anemia y clorosis, con dispepsia ó gastralgia, originadas por debilidad ó por desnutrición; las cura porque aumenta el apetito, auxilia la acción digestiva, el enfermo come más, digiere mejor y hay mayor asimilación y nutrición completa.
El mareo de los que viajan por mar, por ser una afección cuyos síntomas se notan en el aparato digestivo, predominando las náuseas y los vómitos, unidos al malestar general. - La pereza en las digestiones, causadas por disgustos, vida sedentaria y por excesos, se corrige con el Elixir Estomacal de Saiz de Carlos.

Diez años de éxitos constantes

